

HTR EDIT

Conditions Générales de Vente

Plugin Adobe Premiere Pro — Offre SaaS

Version en vigueur au 14 mars 2026

Applicable à tout abonnement souscrit sur htr-edit.com

Article 1 — Identification du Vendeur

Raison sociale : HIT THE RECORD LTD

Forme juridique : Limited Company (LTD) — enregistrée en Angleterre et au Pays de Galles

SIRET : 16552149 (Companies House UK)

Code APE/NAF : 6201Z – Programmation informatique

Lieu d'exploitation (France) : 140 Le Clos De La Domangère, 85310, Nesmy

Adresse du siège social : Suite 3h - The Old Courthouse, Chapel Street, SK164DT, Dukinfield, Royaume-Uni

Email de contact : contact@hittherecord.fr

Site web : htr-edit.com

Responsable de publication : Kilian Tiphaigne

Les présentes Conditions Générales de Vente (ci-après « CGV ») régissent toute relation contractuelle entre la société ci-dessus désignée (ci-après « HTR Edit » ou « le Vendeur ») et toute personne physique ou morale procédant à l'achat d'un abonnement au service HTR Edit (ci-après « l'Acheteur » ou « l'Utilisateur »).

Article 2 — Objet et champ d'application

Les présentes CGV ont pour objet de définir les droits et obligations des parties dans le cadre de la souscription à HTR Edit, un plugin pour Adobe Premiere Pro accessible en mode Software as a Service (SaaS), proposant notamment :

- La correction orthographique automatisée des sous-titres générés par Premiere Pro, via une analyse contextuelle par intelligence artificielle ;
- La normalisation automatique des niveaux audio selon des règles professionnelles définies par HTR Edit ;
- Toute fonctionnalité complémentaire mise à disposition de l'Utilisateur dans le cadre de son abonnement.

Toute souscription implique l'acceptation pleine et entière des présentes CGV. Le Vendeur se réserve le droit de les modifier à tout moment ; la version applicable est celle en vigueur au moment de la commande.

Article 3 — Offres et tarification

3.1 Plans disponibles

HTR Edit propose les plans d'abonnement suivants, dont les tarifs sont indiqués hors taxes (HT) sur le site htr-edit.com :

- **Starter** : Plan Starter — accès limité à 20 vidéos et 20 projets audio par mois ;
- **Pro** : Plan Pro — accès illimité, profils audio personnalisés, support prioritaire ;
- **Agence** : Plan Agence — accès Pro par siège utilisateur, tableau de bord équipe, minimum 3 sièges.

Des offres préférentielles peuvent être proposées aux élèves et anciens élèves des formations HTR, sous réserve de validation de leur statut par le Vendeur. Ces remises sont personnelles, non cessibles et non cumulables avec d'autres promotions.

3.2 Période d'essai gratuit

Tout nouvel Utilisateur bénéficie d'une période d'essai gratuite de quatorze (14) jours, sans engagement et sans obligation de communiquer des coordonnées bancaires préalablement. À l'issue de cette période, l'accès est automatiquement suspendu sauf souscription à un plan payant.

3.3 Facturation

La facturation est effectuée mensuellement ou annuellement selon l'option choisie par l'Utilisateur lors de la commande. Les montants sont débités en début de chaque période. Une facture est émise automatiquement et transmise à l'adresse email de l'Utilisateur.

Les prix sont exprimés en euros (EUR). La TVA applicable est celle en vigueur au jour de la facturation, selon le pays de résidence de l'Utilisateur, conformément à la réglementation européenne en matière de services numériques.

Article 4 — Modalités de commande et de paiement

4.1 Processus de commande

La commande est validée par l'Utilisateur au moment de la confirmation de son abonnement via la plateforme de paiement sécurisée (Stripe). L'Utilisateur reçoit un email de confirmation avec sa clé de licence et les instructions d'installation du plugin.

4.2 Moyens de paiement

Les paiements sont traités exclusivement par la plateforme Stripe (Stripe, Inc.). Sont acceptés :

- Carte bancaire Visa, Mastercard, American Express ;
- Tout autre moyen de paiement proposé par Stripe au moment de la commande.

Les données bancaires de l'Utilisateur sont traitées et stockées exclusivement par Stripe et ne transitent jamais par les serveurs du Vendeur.

4.3 Défaut de paiement

En cas d'échec de prélèvement, le Vendeur se réserve le droit de suspendre l'accès au service après notification par email. L'accès est rétabli dès régularisation du paiement. En cas de défaut persistant, le Vendeur peut résilier l'abonnement de plein droit.

Article 5 — Accès au service et licence d'utilisation

5.1 Conditions d'accès technique

L'utilisation de HTR Edit requiert :

- Adobe Premiere Pro version 2022 ou supérieure, installé sur macOS ou Windows ;
- Une connexion internet active pour la validation de licence et le traitement IA ;
- Un compte utilisateur créé sur htr-edit.com avec une adresse email valide.

5.2 Licence d'utilisation

Le Vendeur concède à l'Utilisateur une licence d'utilisation personnelle, non exclusive, non cessible et non transférable du plugin HTR Edit, pour la durée de son abonnement. Chaque licence est liée à un seul poste de travail à la fois. Le plan Agence permet l'utilisation simultanée sur le nombre de sièges souscrit.

L'Utilisateur s'interdit expressément de :

- Partager sa clé de licence avec des tiers ;
- Revendre, sous-licencier ou redistribuer le plugin ;
- Procéder à une ingénierie inverse, décompiler ou modifier le plugin ;
- Utiliser le service à des fins illicites ou contraires aux présentes CGV.

5.3 Disponibilité du service

Le Vendeur s'engage à mettre en oeuvre les moyens raisonnables pour assurer la disponibilité du service. Des interruptions pour maintenance ou mises à jour peuvent survenir et seront, dans la mesure du possible, notifiées à l'avance. Aucune garantie de disponibilité continue n'est offerte.

Article 6 — Droit de rétractation

Conformément aux articles L. 221-18 et suivants du Code de la consommation, l'Utilisateur personne physique agissant en dehors de toute activité professionnelle dispose d'un délai de quatorze (14) jours à compter de la souscription pour exercer son droit de rétractation, sans avoir à justifier de motifs.

Toutefois, en application de l'article L. 221-28 12° du Code de la consommation, le droit de rétractation ne peut être exercé pour les services pleinement exécutés avant la fin du délai de rétractation, avec l'accord préalable et exprès de l'Utilisateur qui a reconnu renoncer à son droit de rétractation.

En souscrivant à HTR Edit et en accédant au service immédiatement, l'Utilisateur reconnaît expressément renoncer à son droit de rétractation pour la période d'abonnement en cours. Ce renoncement est matérialisé par la case à cocher prévue lors du processus de commande.

La période d'essai gratuite de 14 jours permet à l'Utilisateur d'évaluer le service sans engagement. Il est expressément conseillé d'utiliser cette période avant tout engagement payant.

Article 7 — Résiliation et annulation

7.1 Résiliation par l'Utilisateur

L'Utilisateur peut résilier son abonnement à tout moment depuis son espace personnel sur htr-edit.com ou en contactant le support à contact@hittherecord.fr. La résiliation prend effet à la fin de la période d'abonnement en cours. Aucun remboursement proratisé n'est effectué pour la période restante, sauf disposition légale contraire.

7.2 Résiliation par le Vendeur

Le Vendeur se réserve le droit de résilier tout abonnement, sans préavis ni remboursement, en cas de :

- Violation des présentes CGV, notamment en cas de partage ou revente de licence ;
- Utilisation abusive ou frauduleuse du service ;
- Défaut de paiement persistant après notification.

7.3 Effets de la résiliation

À compter de la date effective de résiliation, l'accès au service est désactivé et la clé de licence révoquée. Les données de l'Utilisateur sont conservées pendant une durée de trente (30) jours puis supprimées, sauf obligation légale de conservation.

Article 8 — Protection des données personnelles (RGPD)

8.1 Responsable du traitement

Le Vendeur est responsable du traitement des données à caractère personnel de l'Utilisateur au sens du Règlement (UE) 2016/679 (RGPD).

8.2 Données collectées

Dans le cadre de l'utilisation du service, les données suivantes sont collectées :

- Données d'identification : nom, prénom, adresse email ;
- Données de paiement : traitées exclusivement par Stripe — le Vendeur ne stocke aucune donnée bancaire ;
- Données d'utilisation : texte des sous-titres transmis pour correction, métadonnées de niveaux audio — les fichiers vidéo eux-mêmes ne quittent jamais le poste de l'Utilisateur ;
- Données techniques : adresse IP, identifiant de licence, version du plugin.

8.3 Finalités et base légale

Les données sont traitées pour les finalités suivantes : exécution du contrat d'abonnement, gestion de la facturation, amélioration du service, communication relative au compte. La base légale est l'exécution du contrat (article 6.1.b RGPD).

8.4 Droits de l'Utilisateur

Conformément au RGPD, l'Utilisateur dispose des droits suivants : accès, rectification, effacement, portabilité, limitation et opposition au traitement. Ces droits s'exercent en adressant une demande à : contact@hittherecord.fr. En cas de réclamation, l'Utilisateur peut saisir la Commission Nationale de l'Informatique et des Libertés (CNIL).

8.5 Durée de conservation

Les données sont conservées pendant la durée de l'abonnement et trente (30) jours après sa résiliation, sauf obligations légales de conservation plus longues (notamment comptables : 10 ans).

Article 9 — Propriété intellectuelle

Le plugin HTR Edit, son code source, ses algorithmes, son interface, sa documentation et l'ensemble des éléments le composant sont la propriété exclusive du Vendeur et sont protégés par les lois françaises et internationales relatives à la propriété intellectuelle.

La licence d'utilisation consentie à l'Utilisateur ne lui confère aucun droit de propriété sur le logiciel. Toute reproduction, modification, adaptation ou distribution non autorisée constitue une contrefaçon susceptible d'engager la responsabilité civile et pénale de son auteur.

Article 10 — Limitation de responsabilité

Le service HTR Edit est fourni « en l'état » et « tel que disponible ». Le Vendeur ne saurait être tenu responsable :

- Des erreurs résiduelles de correction orthographique ou d'analyse audio produites par le service ;
- De toute interruption du service liée à une maintenance, une défaillance technique ou un cas de force majeure ;
- Des dommages indirects, perte de chiffre d'affaires, perte de données ou préjudice commercial résultant de l'utilisation ou de l'impossibilité d'utiliser le service ;
- De l'incompatibilité du plugin avec une version d'Adobe Premiere Pro non supportée officiellement.

La responsabilité du Vendeur, si elle venait à être engagée, serait limitée au montant total payé par l'Utilisateur au cours des trois (3) derniers mois précédant le fait générateur.

Article 11 — Force majeure

Le Vendeur ne pourra être tenu responsable de l'inexécution totale ou partielle de ses obligations lorsqu'elle résulte d'un événement constitutif de force majeure au sens de l'article 1218 du Code civil, notamment : catastrophes naturelles, pannes d'infrastructures internet, actes gouvernementaux, cyberattaques imprévisibles.

Article 12 — Modifications des CGV et du service

Le Vendeur se réserve le droit de modifier les présentes CGV à tout moment. L'Utilisateur sera informé de toute modification substantielle par email au moins trente (30) jours avant son entrée en vigueur. Le maintien de l'abonnement après cette date vaut acceptation des nouvelles CGV.

Le Vendeur se réserve également le droit de modifier les fonctionnalités du service, notamment d'en ajouter de nouvelles ou d'en modifier certaines, sans que cela constitue un manquement contractuel, dès lors que les fonctionnalités essentielles sont maintenues.

Article 13 — Médiation et règlement des litiges

En cas de litige relatif à l'exécution des présentes CGV, l'Utilisateur s'adresse en premier lieu au service client du Vendeur à l'adresse contact@hittherecord.fr, en exposant sa réclamation par écrit.

À défaut de résolution amiable dans un délai de trente (30) jours, l'Utilisateur consommateur peut recourir gratuitement à la médiation. Le Vendeur adhère au dispositif de médiation de la consommation suivant : CM2C — Centre de Médiation de la Consommation de Conciliateurs de Justice (cm2c.net). Les coordonnées du médiateur seront communiquées sur simple demande.

Conformément à l'article 14.1 du Règlement (UE) n° 524/2013, la Commission européenne met à disposition une plateforme de règlement en ligne des litiges : ec.europa.eu/consumers/odr.

Article 14 — Droit applicable et juridiction compétente

14.1 Utilisateurs résidant dans l'Union Européenne et au Royaume-Uni

Les présentes CGV sont soumises au droit français. Pour les Utilisateurs consommateurs résidant dans l'Union Européenne ou au Royaume-Uni, les dispositions d'ordre public de leur droit national restent applicables si elles leur confèrent une protection plus étendue.

Tout litige relatif à la formation, à l'interprétation ou à l'exécution des présentes CGV sera soumis à la compétence exclusive des tribunaux français compétents, sous réserve des règles de compétence impératives applicables aux consommateurs.

14.2 Utilisateurs résidant hors de l'Union Européenne

Pour les Utilisateurs résidant en dehors de l'Union Européenne et du Royaume-Uni (notamment en Amérique du Nord, en Asie, en Océanie ou en Afrique), toute contestation ou litige découlant des présentes CGV ou en relation avec celles-ci, y compris toute question relative à leur existence, leur validité ou leur résiliation, sera définitivement réglé par arbitrage conformément au Règlement d'arbitrage de la Chambre de Commerce Internationale (CCI).

Le tribunal arbitral sera composé d'un (1) arbitre unique. Le siège de l'arbitrage sera Paris (France). La langue de la procédure arbitrale sera le français, ou l'anglais si les deux parties en conviennent. La loi applicable au fond du litige sera le droit français.

Cette clause d'arbitrage ne prive pas l'Utilisateur consommateur des protections impératives accordées par la loi de son pays de résidence habituelle, notamment en matière de droits des consommateurs.

Article 15 — Dispositions diverses

Si l'une des clauses des présentes CGV était déclarée nulle ou inapplicable, les autres clauses demeureront pleinement en vigueur.

Le fait pour le Vendeur de ne pas se prévaloir d'une clause des présentes CGV ne vaut pas renonciation à cette clause pour l'avenir.